



Republika e Kosovës
Republika Kosova-Republic of Kosovo
Qeveria -Vlada-Government
Ministria e Tregtisë dhe Industrisë-Ministarstvo Trgovine i Industrije-Ministry of Trade and Industry

Agjensioni i Regjistrimit të Bizneseve në Kosovë/Kosovska Agencija za Registracije Biznisa/
Kosova Business Registration Agency

Formulari / Form / Formular B

Vetëm për shfrytëzim zyrtar/ For Official Use Only/ Samo za službenu upotrebu

Numri i biznesit / Business ID/ Broj biznisa

Numri i fletëparaqitjes
Application Number
Broj zahteva

Fletëparaqitja për regjistrimin e ri dhe për ndryshime në ndërmarrjet e biznesit individual ose ortakëri të përgjithshme
Application for a new registration and changes to a personal business enterprise or general partnership
Zahtev za po etnu registraciju ili promene kod privatnih produze a ili generalnih partnerstva

1. Tipi i fletëparaqitjes/ Application Type/ Tip zahteva :		
<input type="checkbox"/>	Fletëparaqitje e re/New Application/ Novi zahtev	
<input type="checkbox"/>	Ndryshimet në biznesin ekzistues / Changes to an existing Business/ /Promene u biznisu koji postoji	
ID e biznesit (vlen vetëm për ndryshimet) Business ID (for changes only) ID biznisa (važi samo za promene)		
2. Emri i biznesit/ Name of Business/ Ime biznisa:		
Emri i biznesit / Name of Business / Ime biznisa:		
Emri tregtar / Trade Name / Poslovno ime:		
Ripërrirja e emrit tregtar/ Renewal of trade name/ Obnova poslovnog imena :		
3. Adresa e biznesit / Business Adress/ Adresa biznisa :		
Vendi/ Place/ Naselje	Komuna/ Municipality/ Opština	
Numri i shtëpisë / banesës / House/Entrance/Flat./ Broj ku e / stana	Rruga/ Street/ Ulica	
Telefaksi/ Fax number/ Telefaks	Telefoni/ Telephone/ Telefon	
Faqja e internetit/ Web site/ Internet strana :	E-mail/ E-mail/ E-mail	
4. Lloji i biznesit/ Type of business/ Tip biznisa:		
<input type="checkbox"/>	Ndërmarrje e biznesit individual / Personal business enterprise/ Privatno individualno produze e :	
<input type="checkbox"/>	Ortakëri e përgjithshme/ General partnership/ Generalno partnerstvo :	
7. Aktivitetet/ Activities/ Delatnosti		
Aktiviteti kryesor i biznesit Main activity of the business Glavna delatnost biznisa	Teksti / Text/ Tekst	Numri i kodit Code no. Br. šifre.
Aktivitetet sekondare (nëse ka) Secondary activity (if any) Sekundarne delatnosti (ukoliko postoje)		
Aktivitetet tjera (nëse ka) Other activities (if any) Ostale delatnosti (ukoliko postoje)		
Nëse biznesi është regjistruar në Shërbimin Doganor të UNMIK-ut si eksportues /importues, shënoje numrin e Doganës dhe bashkangjite kojen e licenses / If the business is registered with UNMIK Customs as an exporter/importer, state Customs number and attach a copy of the licence / Ukoliko je bisnis registrovan u Carini UNMIK kao izvoznik/uvoznik, navedite broj Carine i priložite kopiju službene dozvole		

Numri i të punësuarve / Number of employees / Broj zaposlenih

8. Pronarët e biznesit / Owners of the Business / Vlasnici biznisa :

Të bashkangjitet kopja e Lejës së Njoftimit/Attach copy of ID/ Priložiti kopiju Li ne karte

Emri/ Name / Ime	ID (ID-a personale/ ID-a e SL) ID (Personal ID/LE ID) ID (Li ni ID/ ID PL)
Shteti/Territori/ Country/Territory/ Država/Teritorija	Komuna/ Municipality/ Opština
Vendi/ Place/ Naselje	Rruga/ Street/ Ulica
Numri i shtëpisë / banesës/ House/Entrance/Flat./ Broj ku e / stana	Pjesa në pronësi/ Owned part/ Deo u vlasništvu :
	Pjesa e paguar/ Paid part/ Pla eni deo :
Emri/ Name / Ime	ID (ID-a personale/ ID-a e SL) ID (Personal ID/LE ID) ID (Li ni ID/ ID PL)
Shteti/Territori/ Country /Territory/ Država/Teritorija	Komuna/ Municipality/ Opština
Vendi / Place/ Naselje	Rruga/ Street/ Ulica
Numri i shtëpisë / banesës / House/Entrance/Flat./ Broj ku e / stana	Pjesa në pronësi /Owned part/ Deo u vlasništvu :
	Pjesa e paguar/ Paid part/ Pla eni deo :

9. Përfshierja e individëve të autorizuar në biznes/ Authorised participants in the business/ Ovlaš ena lica unutar bisnisa:

Shëno hollësitë për të gjithë drejtorët,zyrtarët, përgjegjësit e autorizuar, inspektuesit, agjentët e regjistruar dhe kontabilistët
Give details of all directors, officers, authorised representatives, auditors, registered agents, and accountant.
Navedite detalje o svim rukovodiocima, službenicima, ovlaš enim zastupnicima, revizorima, registrovanim agentima i ra unovo ama
Attach copy of ID/Bashkangjite kopjen e Lejës së Njoftimit/Priložiti kopiju Li ne karte

Emri/ Name / Ime	ID (ID-a personale/ ID-a e SL) ID (Personal ID/LE ID) ID (Li ni ID/ ID PL)
Shteti/Territori/ Country/Territory/ Država/Teritorija	Komuna/ Municipality/ Opština
Vendi/ Place/ Naselje	Rruga/ Street/ Ulica
Numri i shtëpisë / banesës / House/Entrance/Flat./ Broj ku e / stana	Vendi i punës (pozita) në biznes/ Position(s) in the business/ Radno mesto(a) unutar bisnisa
Autorizimet/Informata plotësuese Authorisations/ Additional information Ovlaš enja/ Dopunske informacije	

Kopjoni këtë faqe nëse keni për të shtuar më shumë pronarë ose persona të autorizuar/ Copy this page if you need to add more owners or authorised persons/ skopirajte ovu stranu ukoliko je potrebno da navedete više vlasnika ili ovlaš enih lica
Kopjoni këtë faqe nëse keni për të shtuar më shumë njësi/Copy this page if you need to add more branches/ Iskopirajte ovu stranu ukoliko je potrebno da navedete više poslovnica

10. Njësitë/ Branches/ Poslovnice		
Emri i njësisë/ Name of branch/ Ime poslovnice	Numri i Statistikës/ Statistical number/ Broj Statistike	
Shteti/Territori/ Country/Territory/ Država/Teritorija	Komuna/ Municipality/ Opština	
Vendi/ Place/ Naselje	Rruga/ Street/ Ulica	
Numri i shtëpisë / banesës / House/Entrance/Flat./ Broj ku e / Tipi i njësisë/ Type of branch/ Tip jedinice : stana		
Përshkrimi/ Description/ Opis		
Aktiviteti kryesor i biznesit Main activity of the business Glavna delatnost biznisa		Numri i kodit Code no. Br. šifre.

11. Informatë plotësuese/ Additional Information/ Dopunska	
Shënim me rëndësi / Important Note/ Vazna napomena:	
Informatë plotësuese/ Additional Information/ Dopunska informacija:	
12. Aplikuesi / Applicant/ Podnosilac zahteva	
Emri i aplikuesit/Name of Applicant / Ime podnosilaca zahteva	
Shteti/Territori/ Country/Territory/ Država/Teritorija	Komuna/ Municipality/ Opština
Place/ Vendi/ Naselje	Rruga/ Street/ Ulica
Numri i shtëpisë banesës / House/Entrance/Flat./ Broj ku e / Telefoni/ Telephone/ Telefon / stana	
<p>Nëpërmjet kësaj deklaroj se informatat e dhëna më sipër janë të vërteta dhe të sakta. Unë kuptoj se çdo prezantim i gabueshëm dhe/apo mangësi në informatat e dhëna, do të më bëjë subjekt të procedurave të mundshme penale, refuzimi të menjëhershëm të kësaj fletëparaqitjeje apo anulimi të regjistrimit në rast se është pranuar.</p> <p>I hereby declare that the information given above is true and accurate. I understand that any misrepresentation and/or omission in the information I have given will render me liable to possible penalties, immediate rejection of this application or revocation of registration if already granted.</p> <p>Izjavljujem da su gore navedeni podaci istiniti i ta ni. Razumem da e me svaka zloupotreba i/ili izostavljanje podataka izložiti mogu im kaznama, momentalnom odbijanju zahteva ili povla enju registracije ako je ve odobrena.</p>	
E nenshkuar: Signed: _____ Potpis:	Data: Date: _____ Datum